



# Ramadan daily Dua'a

## Ya Zallazi Kana Qabla Kulli Shay

يَا ذَا الَّذِي كَانَ فَبْلَى كُلَّ شَيْءٍ

*In his book of al-Muqniah, Shaykh al-Mufid (r.a) has narrated on the authority of Ali ibn Mahziyar that Imam Muhammad Taqi (as) said that it is recommended to recite the following supplication as many times as possible throughout the days and nights of the month of Ramadan*

*(Arabic text and English, Urdu, Hindi Translation & English Transliteration)*

For any errors / comments please write to: [duas.org@gmail.com](mailto:duas.org@gmail.com)

Kindly recite Sūrat al-Fātiḥah for Marhumeen of all those who have worked towards making this small work possible.

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

O' Allāh send Your blessings on Muhammad  
and the family of Muhammad.

اے اللہ! رحمت فرما محمد وآل(ع) محمد پر

ऐ अल्लाह मुहम्मद और आले मुहम्मद पर अपनी सलामती रख

*allāhumma ṣalli `alā muhammadin wa āli muhammad*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

In the Name of Allāh,  
the All-beneficent, the All-merciful.

شروع اللہ کے نام سے جو مریا میران اور نہلیت رحم کرنے  
والا ہے

شुरू کرتا ہੁੰ اலلہاہ کے نام سے جو نیھا یت مہر بان اور رحم وآلہ ہے

*bis-mil-lāhir-raḥīm-*

يَا ذَالِّذِي كَانَ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ

O He Who has been always there before all things,

اے وہ خدا جو ہر چیز کے پہلے سے تھا

ऐ وہ جو ہر چیز سے پہلے مौजूد ثا،

*yā dhalladhy kāna qabla kulli shay'in*

ثُمَّ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ

And He then created all things,

پھر اس نے ہر چیز کو پیدا کیا

फिर हर चीज़ को पैदा किया,

*thumma khalaqa kulla shay'in*

كُلّ شَيْءٍ  
وَيَقْنِي  
يَقْنِي وَكُلّ

And He then stays while all things vanish.

پھر وہ باقی ہے اور ہر چیز فانی ہے

तू वो जो बाकी रहेगा, और हर चीज़ फ़ना हो जायेगी,

*thumm yabqā wa yafnā kullu shay'in*

يَا ذَٰلِي لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ

O He Whose like in not found at all

اے وہ خدا جس کے مثل کوئی چیز نہیں ہے

ऐ वो जिसकी की मानिंद कोई चीज़ नहीं,

*yā dhalladhy laysa kamithlihi shay'un*

وَيَا ذَا الَّذِي لَيْسَ فِي السَّمَاوَاتِ الْعُلَىٰ

O He; neither in the highest heavens,

اور اے وہ خدا کہ کوئی معبود بلند آسمانوں میں

ऐ کو ن بولنڈ آسماناں مें है

*wa yā dhalladhy laysa fī alssamāwāti al`ulā*

وَلَا فِي الْأَرْضِينَ السُّفْلَى

Nor in the lowest layers of the earth

اور پست ترین زمینوں میں

और न पस्त तरीन ज़मीनों में है

*wa lā fī alaraḍīna alssuflā*

وَلَا فَوْقَهُنْ وَلَا تَحْتَهُنْ وَلَا يَلِيهِنْ إِلَهٌ يُعْبَدُ غَيْرُهُ

Nor above them, nor beneath them, nor there is  
between them any god that is worshipped save Him.

اور نہ سلک کے اوپر اور نہ ان کے نیچے اور ان کے درمیان  
میں میں ہے جس کی عبادت کی جاتی ہو

और न इनके ऊपर और न इनके नीचे है, और न दरम्यान में है, वो माबूद जसके सिवा  
कोई माबूद नहीं,

*wa lā fawqahunna wa lā tahtahunna wa lā baynahunna ilhun  
yu`badu ghayruhu*

لَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا لَا يَقُوَى عَلَى إِحْصَائِهِ إِلَّا أَنْتَ

To You be the praise that none can count save  
You,

تیرے لئے حمد ہے کہ جس کو تیرے علاوہ کوئی احصا نہیں کر سکتا

तेरे लिए हम्द है, वो हम्द की कोई इसे शुमार नहीं कर सके सिवाए तेरे,

*Iaka alḥamdu ḥamdan lā yaqū `alā iḥṣā'ihi illā anta*

فَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ صَلَاةً لَا  
يَقُولُ عَلَى إِخْرَاجِهِنَّا إِلَّا أَنْتَ.

So, please bless Muhammad and the Household of Muhammad with the blessings that none can count save You.

تو تو درود نازل کر محمد وآل محمد پر  
ایسا درود جس احصار پر تیرے علاوه کوئی قوت نہ رکھتا ہو

पस हज़रत मोहम्मद व आले मोहम्मद पर रहमत नाज़िल फरमा, वो रहमत  
की इसे कोई शुमार न कर सके सिवाए तेरे!

*faṣalli `alā muḥammadin wa ḥalī muḥammadin ṣalatan lā  
yaqū `alā iḥṣā'iḥā illā anta*

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

O' Allāh send Your blessings on Muhammad  
and the family of Muhammad.

اے اللہ! رحمت فرما محمد وآل (ع) محمد پر

ऐ अल्लाह मुहम्मद और आले मुहम्मद पर अपनी सलामती रख

*allāhumma ṣalli `alā muhammadin wa āli muhammad*

Please recite  
Sūrat al-Fātiḥah  
for  
ALL MARHUMEEN



For any errors / comments please write to: [duas.org@gmail.com](mailto:duas.org@gmail.com)

Kindly recite Sūrat al-Fātiḥah for Marhumeeen of all those who have worked towards making this small work possible.